



PRINCESS®

Gebruiksaanwijzing

Instructions for use

Mode d'emploi

Anleitung

Instrucciones de Uso

Istruzioni d'uso

Bruksanvisning

Brugsanvisning

Bruksanvisning

Käyttöohje

Instruções de utilização

Οδηγίες χρήσεως

تعليمات الاستخدام

TYPE 575701

WET 'N DRY GROOMER FOR MEN



NL	Gebbruksaanwijzing	4
UK	Instructions for use	5
F	Mode d'emploi	7
D	Anleitung	9
E	Instrucciones de Uso	11
I	Istruzioni d'uso	12
S	Bruksanvisning	14
DK	Brugsanvisning	15
N	Bruksanvisning	17
SF	Käyttöohje	19
P	Instruções de utilização	20
GR	Οδηγίες χρήσεως	22
ARAB	تعليمات الاستخدام	24

VOOR HET GEBRUIK

Lees voor het gebruik eerst deze gebruiksaanwijzing en bewaar hem om later nog eens te kunnen raad plegen. Controleer of de netspanning in de woning overeenkomt met die van het apparaat. Plaats de oplaadunit niet in de buurt van een met water gevulde wastafel, badkuip, douche e.d. Probeer een oplaadunit die toch in het water gevallen, is nooit vast te pakken, maar trek eerst de stekker uit het stopcontact. Pak de oplaadunit alleen beet met droge handen.

Waarschuwing: Gebruik de oplader en de adapter nooit in de badkamer.

BIJZONDERHEDEN

Praktische, oplaadbare (snoerloze) bodygroomer met laadindicatielampje en handige tafelvoet, die tevens oplader is. De bodygroomer is spatwaterdicht en kan onder de douche worden gebruikt, maar niet onder water. Het apparaat wordt geleverd met twee opzetkammen (2 en 4 mm.) en laadadapter. De opzetkammen worden gebruikt om verschillende kniplengtes in te stellen.

GEBRUIKSAANWIJZING

Indien gewenst de opzetkam naar keuze op de bodygroomer klikken.
U schakelt de bodygroomer in door middel van de aan-/uitknop.

Voordat u met scheren begint:

- Controleer de bodygroomer. Zorg ervoor dat er geen haren of viezigheid in de bodygroomer zitten. Zet het apparaat aan en controleer of het probleemloos functioneert.
- Ontspan u en werk nauwkeurig. Werk met korte banen. Het valt aan te bevelen om steeds kleine stukjes van het haar af te halen en niet in één keer heel veel. U kunt er immers later altijd nog meer afhalen.
- Dit apparaat is geschikt voor het scheren van alle lichaamsdelen onder de hals. De bodygroomer is niet geschikt voor gezichts- en hoofdhaar!

Beginnen met scheren:

Knip de eerste keer dat u met de bodygroomer werkt slechts een klein gedeelte van het haar. Op die manier kunt u wennen aan de scheerlengte van de opzetkam. Beweeg voor het gewenste resultaat de bodygroomer tegen de haargroei-richting in. Hierbij is het belangrijk dat het scheerblad volledig contact heeft met de huid. Druk hierbij niet te hard en trek de huid strak.

De huid van gevoelige gebieden heeft tijd nodig om te wennen aan de scheerbehandeling. Het is aan te raden voldoende tijd te nemen als u deze voor het eerst scheert.

OPLADEN

- Sluit de adapter aan op de ingang van de oplader. Steek de stekker in het stopcontact.
- Zorg ervoor dat de bodygroomer uitstaat voordat u deze op de oplader plaatst.
- Als de bodygroomer opgeladen wordt, brandt een rood lampje. Is dit niet het geval, beweeg het apparaat dan zodat het contact maakt.
- Voor het eerste gebruik moet de bodygroomer 24 uur opgeladen worden. Hierna bedraagt de oplaadtijd nog maar 7 uur.
- Voor de levensduur van de batterij is het belangrijk deze iedere 3 maanden volledig te laten ontladen. Vervolgens moet de batterij eenmalig 12 uur opgeladen worden.

SCHOONMAKEN EN ONDERHOUD

Verwijder na ieder gebruik de haarresten. Neem het scheerhoofd uit de bodygroomer en spoel het af onder de kraan. U kunt de buitenzijde van de groomer schoonmaken met behulp van een zachte, vochtige doek.

Droog de Body Groomer na gebruik grondig af.

Alle onderdelen die onder stroom komen te staan, zijn spatwaterbestendig. Deze Body Groomer kan dus onder de douche worden gebruikt.

Water kan echter van de Shaver in de voorste binnenholte terechtkomen. Dat is normaal. U hoeft zich daarover geen zorgen te maken. U hoeft het apparaat na gebruik alleen maar op z'n kop te houden en af te drogen.

GEBRUIK DIT APPARAAT NIET IN BAD!



TIPS

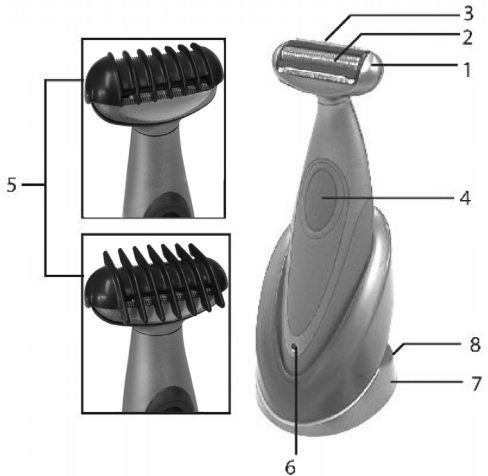
- Uit veiligheidsoverwegingen mag de oplader/voet niet binnen een afstand van één meter van de badkuip of douche worden geplaatst en ook niet boven een met water gevulde wasbak. Nooit onder water houden!
- Laat hulpbehoevenden het apparaat uitsluitend onder toezicht gebruiken.
- Ga voorzichtig met de snijbladen om. Stoot ze niet tegen harde voorwerpen en laat ze niet vallen. Gebruik de bodygroomer niet als de snijbladen of het scheerblad beschadigd zijn!
- Reparatie en service dient u uit te laten voeren door onze servicedienst. Gebruik het apparaat niet als het beschadigd is of als het snoer beschadigd is, maar stuur het dan naar onze servicedienst.
- Zorg ervoor dat kinderen niet met dit apparaat spelen.
- Het is niet zonder gevaar om dit apparaat te laten gebruiken door kinderen of personen met een geestelijke of lichamelijke handicap, of met te weinig ervaring of deskundigheid. De voor de veiligheid van deze gebruikers verantwoordelijke persoon dient ze duidelijke instructies te geven voor of ze te begeleiden bij het gebruik van dit apparaat.



BATTERIJEN

In dit apparaat zit een oplaadbare batterij. Batterijen zijn chemisch afval; gooi ze dus niet zomaar weg. Aan het einde van de levensduur van de groomer is het belangrijk de batterijen te verwijderen. Deze kunnen dan in de milieubox gestopt worden of overeenkomstig de regelgeving in uw woonplaats bij uw reinigingsdienst worden ingeleverd. U kunt de batterijen verwijderen als u de behuizing opent.

1. Scheerhoofd
2. Scheerblad
3. Trimkam
4. Aan-/uitknop
5. Opzetkammen
6. Laadindicatielampje
7. Tafelvoet/lader
8. Adapteringang



PRINCESS WET 'N DRY GROOMER FOR MEN

ART. 575701

BEFORE USE

Before use, first read these instructions carefully and retain for later reference. Check to ensure the voltage in your home matches that of the appliance. Do not place the charger unit near a shower, washstand or bathtub, etc., filled with water. If the charger unit has fallen in the water, never try to remove it. First pull the plug from the socket. Always use the charger unit with dry hands.

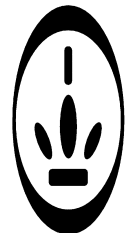
Warning: Never use the charger base and the adaptor in the bathroom.

DETAILS

Practical rechargeable (cordless) bodygroomer with a charge indicator light and handy table base, which also serves as a charger. The bodygroomer is splash-resistant and it can be used in the shower, but not under water. Complete with two comb attachments (2 and 4 mm) and charge adapter. The comb attachments are used to set different cutting lengths.

DIRECTIONS FOR USE

If required, you can click the comb attachment onto the bodygroomer. Turn the bodygroomer on by pressing the on/off button.



Before you start cutting:

- First check the bodygroomer. Make sure there are no hairs or dirt on the bodygroomer. Switch on the appliance and check whether it is working properly.
- Relax and work with precision, making short "strokes". It is better to remove a small patch at a time and not too much at once. You can always remove more later.
- This appliance can be used for shaving all body parts underneath the neck. The bodygroomer is not suitable for facial or head hair.

To start cutting:

When working with the bodygroomer for the first time, cut only a small part of the hair until you become used to the amount of hair that is cut off with a particular setting. In order to achieve the best results, the bodygroomer should be used against the direction of growth of the hair. When doing this, it is important that the shaving blade fully touches the skin. Do not press too hard and keep the skin taut.

Sensitive areas of skin need time to adjust to being shaved. Take your time when shaving these areas for the first time.

CHARGING

- Connect the adapter to the charger. Put the plug into the socket.
- Make sure that the bodygroomer is switched off before connecting it to the charger.
- When the bodygroomer is charging, a red light will illuminate. If this does not happen, move the appliance to ensure contact is made.
- The bodygroomer must be charged for 24 hours before using it for the first time. After this, it will take just 7 hours to charge each time.
- To guarantee the lifespan of the battery it is important that it is allowed to run down fully every 3 months. The battery should then be charged for 12 hours.

CLEANING AND MAINTENANCE

After each use remove hair clippings. Remove the shaving head from the bodygroomer and rinse it under the tap. You can clean the outside of the groomer with a soft, damp cloth.

Dry the body groomer thoroughly after use.

This body groomer can be used under the shower and all live parts are splash-water resistant.

However, water from the shaver head may enter the front inside cavity. This is quite normal.

Do not worry. All you need to do is to turn the unit upside down to dry it after use.

DO NOT USE IN THE BATH!

TIPS

- For safety reasons, the charger/base may not be used within one metre of a bathtub or shower, nor above a washbasin filled with water. Never hold it under water!
- Only allow children or those with a disability to use the appliance if supervised.
- Handle the cutting blades carefully; do not drop them or bump them against hard objects. Do not use the bodygroomer if the cutting blades or shaving blade are damaged!
- If the appliance is defective, have it repaired or serviced by our service department. Do not use the appliance if it is damaged or if the lead is damaged; send it to our service department.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- The use of this appliance by children or persons with a physical, sensory, mental or motorial disability, or lack of experience and knowledge can give cause to hazards. Persons responsible for their safety should give explicit instructions or supervise the use of the appliance.

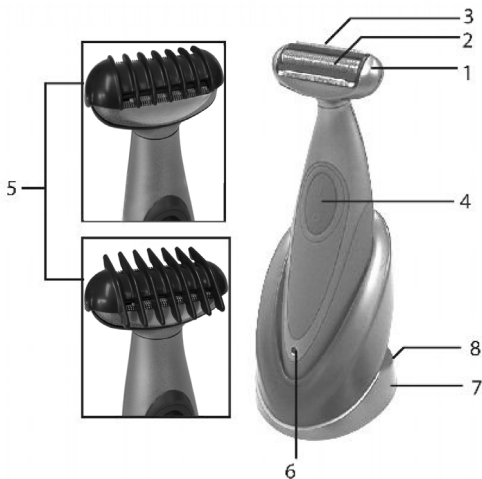


BATTERIES

This appliance contains a rechargeable battery. Batteries are chemical waste; do not simply throw them away. It is important to remove the batteries before disposing of the groomer. They can be placed in the environmental box or taken to the sanitation service in accordance with the local regulations. To remove the batteries, open the housing.



1. Shaving head
2. Shaving blade
3. Trim comb
4. On/off button
5. Comb attachment
6. Charge indicator light
7. Table base/ charger
8. Adapter input



U.K. WIRING INSTRUCTIONS

The wires in the mains lead are coloured in accordance with the following code:

BLUE	NEUTRAL
BROWN	LIVE

As the colours of the wire in the mains lead of this appliance may not correspond with the colour markings identifying the terminals on your plug, proceed as follows:

The wire which is coloured BLUE must be connected to the terminal which is marked with the letter N or coloured black.

The wire which is coloured BROWN must be connected to the terminal which is marked with the letter L or coloured red.

WARNING: ON NO ACCOUNT SHOULD EITHER THE LIVE OR NEUTRAL WIRES BE CONNECTED TO THE EARTH TERMINAL

PRINCESS WET 'N DRY GROOMER FOR MEN

ART. 575701

AVANT L'EMPLOI

Lisez attentivement ce mode d'emploi avant l'utilisation et conservez-le afin de pouvoir le consulter ultérieurement. Assurez-vous que le voltage de votre logement correspond à celui indiqué sur l'appareil. Ne posez pas le chargeur à proximité d'un lavabo, d'une baignoire, douche etc. rempli/e d'eau. N'essayez jamais de saisir à la main un chargeur qui est tombé dans l'eau sans avoir d'abord débranché la prise électrique. Servez-vous du chargeur avec les mains sèches.

Avertissement : Ne jamais utiliser le chargeur et l'adaptateur dans la salle de bains.

PARTICULARITÉS

Tondeuse pour le corps Bodyroom rechargeable (sans fil) fournie avec un socle pratique qui sert également de chargeur avec témoin de charge. La tondeuse est étanche aux éclaboussures ; elle peut être utilisée sous la douche mais pas sous l'eau. L'appareil est fourni avec deux embouts (de 2 et 4 mm.) et un adaptateur chargeur. Les embouts peignes s'utilisent pour régler des longueurs de coupe différentes.

MODE D'EMPLOI

Encliquez, si vous le désirez, l'embout de votre choix sur la tondeuse.
Allumez la tondeuse à l'aide de l'interrupteur marche/arrêt.

Avant de commencer le rasage :

- Contrôler la tondeuse. Vérifier l'absence de poils ou de saletés. Allumer la tondeuse et vérifier qu'elle fonctionne correctement.
- Travailler de façon détendue et avec précision. Raser des petites surfaces à la fois. Il est conseillé de raser les poils en plusieurs fois en non pas d'un seul coup. On peut toujours enlever davantage par la suite.
- La tondeuse pour le corps convient pour raser les poils de toutes les parties du corps situées en-dessous du cou. Elle ne convient pas pour les poils du visage ni les cheveux !



Commencer le rasage proprement dit :

La première fois que vous utilisez la tondeuse pour le corps, n'enlevez qu'une petite partie des poils. Vous pourrez ainsi vous habituer à la longueur de coupe de l'embout correspondant. Pour obtenir les meilleurs résultats, passez la tondeuse dans le sens contraire du poil. Veillez également à ce que la lame soit entièrement en contact avec la peau. Veillez à ne pas appuyer trop fort et à ne pas tirer sur la peau.

Sur les parties sensibles du corps, la peau doit s'habituer doucement au rasage. Il est donc conseillé de ne pas se précipiter lors de la première utilisation.

POUR RECHARGER LA TONDEUSE

- Branchez l'adaptateur sur l'entrée du chargeur. Branchez la fiche dans la prise de courant.
- Veillez à ce que la tondeuse soit éteinte avant de la brancher sur le chargeur.
- Un voyant rouge s'allume lorsque la tondeuse est chargée. Si ce n'est pas le cas, déplacez légèrement l'appareil afin d'établir le contact.
- L'appareil doit être chargé pendant 24 heures avant de l'utiliser pour la première fois. Ensuite, 7 heures suffiront pour recharger la tondeuse.
- Il est essentiel de laisser la pile se décharger complètement une fois tous les 3 mois ; ceci favorisera la durée de vie de la pile. Pour le reste, la pile devra être rechargée toutes les 12 heures.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Enlever les restes de poils après chaque utilisation. Retirer la tête de la tondeuse et la rincer sous le robinet. L'extérieur de la tondeuse peut être nettoyé avec un chiffon doux et humide.

Remarque importante

Sécher le Body Groomer soigneusement après l'emploi.

Toutes les pièces sous tension sont résistantes aux éclaboussures. Ce Body Groomer peut donc être utilisé sous la douche. Il se peut cependant que de l'eau pénètre dans la partie frontale de l'appareil. Ceci est normal. Ne vous inquiétez pas. Il suffit de retourner l'appareil après l'emploi pour le faire sécher.

NE PAS UTILISER DANS LA BAIGNOIRE !

CONSEILS

- Pour des raisons de sécurité, le chargeur ne doit pas être utilisé à moins d'un mètre de distance d'une baignoire ou d'une douche ni au-dessus d'un lavabo rempli d'eau. Ne jamais le passer sous l'eau !
- Ne jamais laisser les personnes dépendantes utiliser l'appareil sans surveillance.
- Manipuler les lames avec précaution. Ne pas les cogner contre des objets durs et ne pas les faire tomber. Ne pas utiliser la tondeuse si les lames de coupe ou de rasage sont endommagées !
- Les réparations et l'entretien doivent être exécutés par notre service après-vente. Ne pas utiliser l'appareil si celui-ci ou son cordon sont endommagés, mais l'expédier à notre service de réparation.
- Veiller à ce que les enfants ne jouent pas avec l'appareil.
- L'utilisation de cet appareil par des enfants ou des handicapés physiques, sensoriels, mentaux ou moteurs, ou dénués d'expérience et de connaissance peut être dangereuse. Les personnes responsables de leur sécurité devront fournir des instructions explicites ou surveiller l'utilisation de l'appareil.

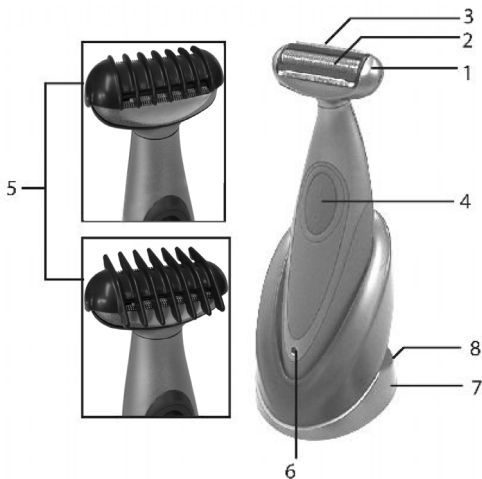


PILES

Cet appareil contient une pile rechargeable. Les piles sont des déchets chimiques et ne doivent donc pas être jetées avec les ordures ménagères. Les piles doivent être retirées de la tondeuse lorsque celle-ci est arrivée en fin de vie. Jetez les piles usagées dans le conteneur spécial pour déchets chimiques ou remettez-les séparément au service de la voirie en suivant les indications fournies par votre commune en la matière. Pour retirer les piles, ouvrir le boîtier de l'appareil.



1. Tête de rasage
2. Lame de rasage
3. Peigne de coupe
4. Interrupteur marche/arrêt
5. Embouts peignes
6. Voyant lumineux
7. Socle/chargeur
8. Entrée de l'adaptateur



PRINCESS WET 'N DRY GROOMER FOR MEN

ART. 575701

VOR DEM GEBRAUCH

Diese Gebrauchsanweisung vor dem Erstgebrauch sorgfältig durchlesen und für eventuelle spätere Fragen aufheben. Überprüfen, ob die Netzspannung in der Wohnung der des Gerätes entspricht. Das Ladegerät niemals in der Nähe eines mit Wasser gefüllten Waschbeckens, einer Badewanne, Dusche o. Ä. benutzen. Niemals versuchen, ein ins Wasser gefallen Ladegerät zu berühren. Immer zuerst den Netzstecker ziehen. Das Ladegerät nur mit trockenen Händen anfassen.

Achtung: Ladegerät und Adapter niemals im Badezimmer benutzen!

BESONDERHEITEN

Praktischer aufladbarer Bodygroomer (ohne Kabel) mit Ladekontrolllampchen und einem praktischen Ständer, der gleichzeitig als Ladegerät dient. Der Bodygroomer ist spritzwasserbeständig und kann unter der Dusche benutzt werden, allerdings nicht unter Wasser. Das Gerät wird mit zwei Kammaufsätzen (2 und 4 mm) und Ladeadapter geliefert. Mit den Kammaufsätzen können verschiedene Schnittlängen eingestellt werden.

GEBRAUCHSANWEISUNG

Wenn gewünscht, den entsprechenden Kammaufsatz auf den Bodygroomer klicken. Den Bodygroomer mit dem Ein-Aus-Schalter einschalten.

Vor dem Rasieren:

- Den Bodygroomer kontrollieren. Darauf achten, dass sich keine Haare oder Schmutz am Bodygroomer befinden. Das Gerät einschalten und überprüfen, ob es ordnungsgemäß funktioniert.
- Entspannt und sorgfältig vorgehen. Mit kurzen Bahnen arbeiten. Es empfiehlt sich, immer nur kleine Flächen zu rasieren und nicht zuviel auf einem Mal. Später kann dann noch mehr abrasiert werden.
- Dieses Gerät eignet sich zum Rasieren aller Körperteile unterhalb des Halses. Der Bodygroomer ist nicht zum Rasieren des Gesichts- und Kopfhaares geeignet.

Beginn des Rasierens :

Beim Erstgebrauch des Bodygroomer nur ein kleines Stück des Haares rasieren, bis man sich an die Schnittlänge des jeweiligen Kammaufsatzes gewöhnt hat. Um das gewünschte Ergebnis zu erreichen, muss der Bodygroomer entgegen der Wuchsrichtung bewegt werden. Wichtig ist, dass die Klinge die Haut vollständig berührt. Nicht zu stark aufdrücken und die Haut straff ziehen.

Die Haut an empfindlichen Stellen benötigt Zeit, um sich ans Rasieren zu gewöhnen. Beim erstmaligen Rasieren dieser Stellen sollte man sich deshalb ausreichend Zeit nehmen.



AUFLADEN

- Den Adapter an das Ladegerät anschließen. Den Stecker in die Steckdose stecken.
- Darauf achten, dass der Bodygroomer ausgeschaltet ist, bevor er auf das Ladegerät gestellt wird.
- Eine rote Lampe leuchtet auf, wenn der Bodygroomer aufgeladen wird. Wenn die Lampe nicht aufleuchtet, den Bodygroomer bewegen, um Kontakt herzustellen.
- Vor dem Erstgebrauch des Bodygroomer muss dieser 24 Stunden aufgeladen werden. Danach beträgt die Ladezeit nur noch 7 Stunden.
- Für eine längere Lebensdauer der Batterie ist es wichtig, dass sich diese alle 3 Monate vollständig entlädt. Danach muss die Batterie einmalig 12 Stunden aufgeladen werden.

REINIGUNG UND WARTUNG

Nach jedem Gebrauch die Haarreste entfernen. Den Schneidekopf aus dem Bodygroomer entfernen und unter fließendem Wasser abspülen. Die Außenseite des Bodygroomer kann mit einem feuchten, weichen Tuch gereinigt werden.

Wichtiger Hinweis:

Den Body Groomer nach dem Gebrauch gut trocknen.

Alle Teile sind spritzwasserbeständig, der Body Groomer kann deshalb unter der Dusche benutzt werden. Es kann jedoch Wasser in den vordersten Hohlraum gelangen. Das ist völlig normal.

Darüber sollte man sich keine Sorgen machen. Das Gerät nach der Benutzung auf den Kopf stellen und abtrocknen.

NICHT IN DER BADEWANNE BENUTZEN!

TIPPS

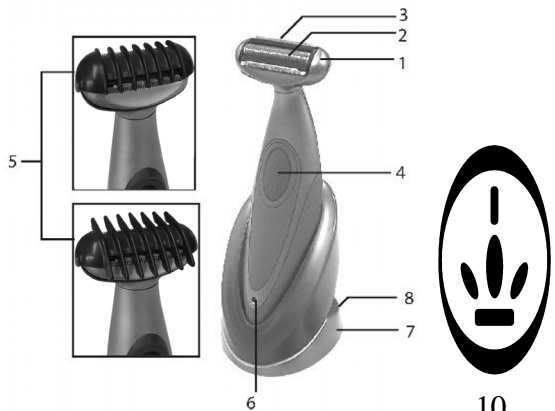
- Das Ladegerät im Interesse der Sicherheit nicht in der Nähe (Mindestabstand 1 m) einer Badewanne und Dusche oder über einem mit Wasser gefüllten Waschbecken benutzen. Nie unter Wasser halten!
- Hilfsbedürftige Personen dürfen dieses Gerät nur unter Aufsicht verwenden.
- Vorsichtig mit den Klingen umgehen. Die Klingen nicht gegen harte Gegenstände stoßen und nicht fallen lassen. Das Gerät nicht mehr benutzen, wenn die Klingen oder der Schneidekopf beschädigt sind!
- Reparatur und Wartung nur von unserem Kundendienst ausführen lassen. Das Gerät nicht mehr benutzen, wenn es beschädigt ist oder ein Defekt am Kabel vorliegt. In diesem Fall das Gerät an unseren Kundendienst schicken.
- Darauf achten, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Benutzung dieses Gerätes durch Kinder oder Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder fehlender Erfahrung und Kenntnis kann Gefahren mit sich bringen. Diese Benutzer sind daher von den für ihre Sicherheit verantwortlichen Personen in den Gebrauch einzuweisen oder dürfen dieses Gerät nur unter Aufsicht benutzen.



BATTERIEN

In diesem Gerät befindet sich eine aufladbare Batterie. Batterien sind chemischer Abfall und gehören nicht in den Hausmüll. Vor dem Entsorgen des Bodygroomer muss die Batterie entfernt werden. Die Batterie in entsprechende Batteriesammelbehälter werfen oder beim Reinigungsdienst abgeben. Dabei die jeweils gültigen örtlichen Vorschriften beachten. Zum Entfernen der Batterie das Gehäuse des Gerätes öffnen.

1. Schneidekopf
2. Klinge
3. Schneidekamm
4. Ein-Aus-Schalter
5. Kammaufsätze
6. Ladekontrolllämpchen
7. Tischständer/Ladegerät
8. Adapteranschluss



ANTES DE USARLO

Antes del uso lea detenidamente estas instrucciones y consérvelas para una posible consulta posterior. Asegúrese de que la tensión de red de su vivienda coincide con la del aparato. No coloque el cargador cerca de una ducha, lavabo, bañera, etc., con agua. Si se cae el cargador al agua no intente cogerlo jamás. Antes desenchúfelo de la toma de corriente. Maneje el cargador siempre con las manos secas.

Precaución: No use nunca la base cargadora y el adaptador en el baño.

CARACTERÍSTICAS

Práctica máquina cortapelo recargable (sin cable) con indicador luminoso de carga y práctico pie de sobremesa que además es cargador. La máquina cortapelo es resistente a salpicaduras, se puede usar en la ducha pero no bajo el agua. Completa con dos peines accesorios (2 y 4 mm) y un adaptador de carga. Los peines accesorios se utilizan para ajustar diferentes largos de corte.

INSTRUCCIONES DE USO

En caso necesario, puede acoplar el peine accesorio en la máquina cortapelo. Encienda la máquina cortapelo pulsando el botón on/off (encendido/apagado).

Antes de proceder al corte:

- Compruebe la máquina cortapelo. Asegúrese de que la máquina cortapelo esté libre de pelos o suciedad. Ponga en funcionamiento la máquina y compruebe que funcione sin problemas.
- Relájese y trabaje con precisión, realizando "recorridos" cortos. Es preferible cortar una pequeña parte del pelo en vez de un trozo mayor de una vez. Siempre podrá cortar más adelante.
- Este aparato se puede usar para afeitar todas las partes del cuerpo por debajo del cuello. La máquina cortapelo no es apta para el pelo del rostro o la cabeza.

Empezar el corte:

Cuando estrene la máquina cortapelo, corte solamente un poco el pelo, hasta que se familiarice con la cantidad de pelo cortada con cada ajuste. Para obtener los mejores resultados, la máquina cortapelo debe usarse contra la dirección de crecimiento del pelo. Al hacerlo, es importante que la hoja de corte toque totalmente la piel. No apriete demasiado y mantenga la piel tensa.

Se requiere más tiempo para afeitar las partes más sensibles de la piel. Tómese su tiempo cuando afeite por primera vez estas partes.

CARGA

- Conecte el adaptador al cargador. Enchufe la clavija en la toma de corriente.
- Asegúrese de que la máquina cortapelo esté apagada antes de conectarla con el cargador.
- Cuando la máquina cortapelo esté cargando, se encenderá una luz roja. Si no se enciende, mueva el aparato para que haga buen contacto.
- La máquina cortapelo se debe cargar durante 24 horas antes de usarla por primera vez. Después, sólo necesitará 7 horas para cargarla cada vez.
- Para garantizar una duración adecuada de la batería es importante dejarla descargar por completo cada 3 meses. En ese momento deberá cargar la batería durante 12 horas.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Después de cada uso debe retirar los restos de pelo. Retire el cabezal de afeitado de la máquina cortapelo y lávelo bajo el grifo. El exterior de la máquina cortapelo se puede limpiar con un paño suave y húmedo.

Nota importante

Seque bien la carcasa de la máquina cortapelo después de usarla.

Esta máquina cortapelo se puede usar bajo la ducha pues todas las partes en uso son a prueba de salpicaduras de agua.

Sin embargo, el agua del cabezal de afeitado puede entrar en la cavidad interior frontal. Es normal. No debe preocuparse. Lo único que debe hacer es darle la vuelta al aparato para que se seque después de usarlo.

¡NO LA USE EN EL BAÑO!



CONSEJOS

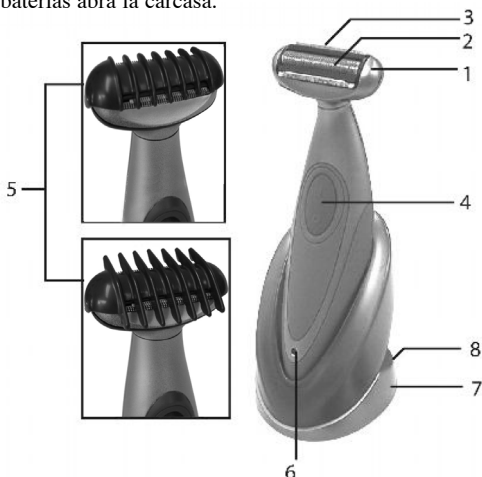
- Por motivos de seguridad, no se puede utilizar este cargador/base a una distancia inferior a un metro de la bañera o la ducha y tampoco encima de un lavabo con agua.
- Permita a niños o personas discapacitadas usar este aparato únicamente bajo vigilancia.
- Maneje con cuidado las cuchillas, no las golpee contra objetos duros ni las deje caer. ¡No use la máquina cortapelo si las cuchillas o la hoja de afeitado están dañadas!
- En caso de defecto del aparato, llévelo a reparar o a revisar a nuestro servicio técnico. No use el aparato si está dañado el mismo o el cable; envíelo a nuestro servicio técnico.
- Los niños deberán estar vigilados para evitar que no jueguen con el aparato.
- El uso de este aparato por niños o personas con alguna discapacidad física, sensorial, mental o motora, o con falta de experiencia o conocimientos puede implicar riesgos. Las personas responsables de su seguridad deberán proporcionar instrucciones explícitas o supervisar el uso del aparato.



BATERÍAS

Este aparato contiene una batería recargable. Las baterías son residuos químicos que no se pueden desechar normalmente. Es importante retirar las baterías antes de desechar la máquina cortapelo. Puede desecharlas en contenedores adecuados o llevarlos a los servicios de reciclaje correspondientes según la normativa aplicable. Para retirar las baterías abra la carcasa.

1. Cabezal de afeitado
2. Hoja de afeitado
3. Peine de corte
4. Botón on/off (encendido/apagado)
5. Peine accesorio
6. Luz indicadora de carga
7. Base de mesa/cargador
8. Adaptador de entrada



PRINCESS WET 'N DRY GROOMER FOR MEN

ART. 575701

PRIMA DELL'USO

Leggete attentamente le istruzioni e conservatele per eventuali consultazioni successive. Verificate che la tensione di alimentazione dell'apparecchio corrisponda a quella della vostra abitazione. Non posizionate il caricabatterie in vicinanza della doccia o di un lavabo, vasca da bagno, o simili, contenenti acqua. Non toccate mai un caricabatterie che sia accidentalmente caduto in acqua, ma togliete prima la spina dalla presa di alimentazione. Maneggiate il caricabatterie esclusivamente con le mani asciutte.

Attenzione: Mai usare il caricatore e l'adattatore nella stanza da bagno.

CARATTERISTICHE PARTICOLARI

Comodo body groomer ricaricabile (senza filo), dotato di spia luminosa e comodo sostegno con funzione di caricabatterie. Resistente agli spruzzi d'acqua, può essere utilizzato sotto la doccia, non sott'acqua. Dotato di due pettini distanziatori regolabili (2 e 4 mm), e adattatore. Il pettine distanziatore permette di regolare la lunghezza di taglio.

ISTRUZIONI PER L'USO

Se lo si desidera il pettine distanziatore può essere fissato al body groomer. Per accendere l'apparecchio utilizzare l'interruttore acceso/spento.



Prima di iniziare a tagliare:

- Controllare il bodygroomer. Controllare che nell'apparecchio non restino capelli o sporcizia. Accendere l'apparecchio e controllare che funzioni correttamente.
- Rilassarsi e procedere con precisione. Procedere per brevi tratti. Si raccomanda di tagliare piccoli pezzetti di pelo di volta in volta. E' sempre possibile tagliare ancora in un secondo momento.
- L'apparecchio è adatto per rasare tutte le parti del corpo dal collo in giù. Il bodygroomer non è adatto per i peli del volto e per i capelli!

Iniziare a rasare:

La prima volta che usate il bodygroomer tagliate solo un pezzetto corto di pelo, in modo da potersi abituare alla lunghezza di taglio del pettine distanziatore. Per ottenere il risultato desiderato muovere il bodygroomer contropelo. E' altrettanto importante che la lama sia completamente a contatto con la pelle. Non premere troppo forte e tenere la pelle in tirare.

La pelle delle zone delicate ha bisogno di tempo per abituarsi alla rasatura. Si raccomanda di prendersi il tempo necessario in occasione della prima rasatura.

CARICA

- Collegare l'adattatore all'ingresso del caricabatterie. Inserire la spina nella presa di corrente.
- Quando mettete il bodygroomer sul caricabatterie controllare che sia spento.
- Quando il bodygroomer è in carica si accende una spia rossa. In caso contrario muovere un po' l'apparecchio in modo che faccia contatto.
- Prima di essere usato per la prima volta tenere in carica il bodygroomer per 24 ore. La durata della batteria sarà di 7 ore.
- Per allungare la durata della batteria, si raccomanda di scaricarla completamente ogni 3 mesi. Ricaricare poi la batteria per 12 ore.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Dopo l'uso rimuovete i capelli superflui. Togliere la testina dal bodygroomer e sciacquarla sotto il rubinetto. Potete pulire la superficie esterna del vostro groomer con un panno morbido inumidito con acqua.

Nota importante

Asciugate accuratamente il body groomer dopo l'uso. Questo body groomer può essere usato sotto la doccia, essendo resistente agli spruzzi d'acqua in tutte le sue parti. Tuttavia, l'acqua della doccia può entrare nella cavità interna attraverso la parte anteriore. Questo è del tutto normale.

Non preoccupatevi. Tutto quello che dovete fare è mettere l'apparecchio capovolto dopo l'uso per lasciarlo asciugare.

NON USATE L'APPARECCHIO NELLA VASCA DA BAGNO!

SUGGERIMENTI

- Per motivi di sicurezza, la base caricabatterie non deve essere usata entro la distanza di un metro dalla vasca da bagno o dalla doccia, né sopra ad un lavabo riempito con acqua. Non immergete mai l'apparecchio in acqua!
- Sorvegliate attentamente l'apparecchio in presenza di bambini o persone inabili.
- Maneggiate le lame con cura, non lasciatele cadere e non scontratele contro superfici dure. Non usate l'apparecchio se le lame sono danneggiate!
- Fate effettuare eventuali riparazioni presso il nostro centro assistenza. Non usate l'apparecchio se è difettoso o se il cavo di alimentazione è danneggiato, ma inviatelo al nostro centro di assistenza.
- Controllare i bambini affinché non giochino con l'apparecchio.
- L'uso di questo apparecchio da parte di bambini o persone con problemi fisici, sensoriali, mentali o motori, o con scarsa esperienza o conoscenza, può causare gravi pericoli. Le persone responsabili per la loro sicurezza devono dare loro istruzioni chiare o supervisionare l'uso dell'apparecchio.

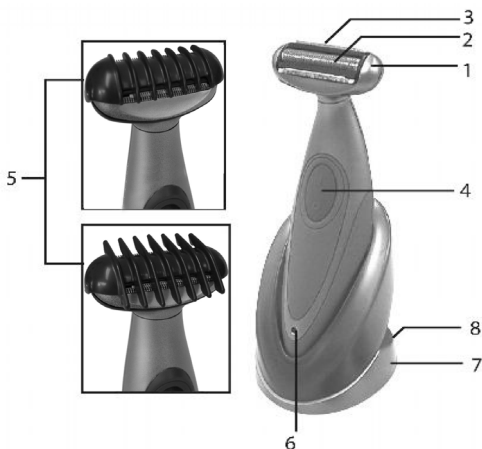


BATTERIE

L'apparecchio è dotato di una batteria ricaricabile. Le batterie sono rifiuti chimici, non disperdetele nell'ambiente. Alla fine della durata di vita del groomer è importante rimuovere le batterie, che potrete poi gettare negli appositi contenitori per la raccolta o consegnatele all'ente preposto allo smaltimento dei rifiuti nella vostra zona, conformemente alle disposizioni comunali in merito volta esaurite è importante. Per rimuovere la batteria è necessario aprire l'apposito sportello.



1. Testina
2. Lama
3. Pettine per trimming
4. Interruttore acceso/spento
5. Pettini distanziatori
6. Indicatore di carica
7. Supporto/caricabatteria
8. Ingresso adattatore



PRINCESS WET 'N DRY GROOMER FOR MEN

ART. 575701

INNAN DU BÖRJAR

Läs först igenom dessa instruktioner och spara dem för framtida bruk. Kontrollera att nätspänningen i ditt hem motsvarar apparatens spänning. Placera aldrig laddaren i närheten av ett tvättställ eller badkar fyllt med vatten eller i närheten av en dusch eller liknande. Om laddningsenheten ramlat ned i vatten ska du inte försöka ta upp den. Tag först ut kontakten från uttaget. Använd alltid laddningsenheten med torra händer.

Varning: Använd aldrig laddningsbasen och adaptorn i badrum

EGENSKAPER

Praktisk uppladdningsbar (sladdlös) klippningsmaskin för kroppshår med indikatorlampa för laddning och praktisk bordsfot som laddare. Apparaten är stänktåligt och kan användas i duschen, men inte under vatten. Kompletterad med två kamtillsatser (2 och 4 mm) och en laddningsadapter. Kamtillsatserna används till att ställa in olika klipplängder.

BRUKSANVISNING

Om nödvändigt sätter du på kamtillsatsen på apparaten. Slå på apparaten genom att trycka på on/off-knappen.

Innan du börjar klippa:

- Kontrollera först klippningsmaskinen för kroppshår. Se till att maskinen inte är full med hår eller annat smuts. Starta apparaten och kontrollera att den fungerar utan problem.
- Arbeta avspänt och noggrant. Klipp endast med korta tag. Det är bättre att ta bort en liten del i taget, och inte för mycket åt gången. Du kan alltid avlägsna mer senare.
- Apparaten kan användas för rakning av alla kroppsdelar nedanför halsen. Den är inte lämplig för ansikts- eller huvudhår.

Påbörja klippningen:

Första gången du använder klippningsmaskinen bör du endast klippa bort små mängder hår, tills du är van vid klipplängden. För bästa möjliga resultat ska apparaten användas mot hårets växtriktning. När du gör det är det viktigt att rakbladet helt vidrör huden. Tryck inte för hårt och håll huden stram.

Känslig hud behöver tid att justera sig till rakningen. Ta god tid på dig när du rakar känslig hud för första gången.

LADDNING

- Anslut adaptorn till laddaren. Sätt in kontakten i uttaget.
- Se till att apparaten är avstängd innan du ansluter den till laddaren.
- När apparaten laddas upp lyser en röd lampa. Om den inte tänds ska du flytta apparaten och kontrollera att den är ansluten.
- Apparaten måste laddas upp i 24 timmar innan du använder den för första gången.
- Därefter tar det endast 7 timmar att ladda den varje gång.
- Garantera batteriets livslängd genom att låta det tömmas helt var 3 månad. Batteriet ska sedan laddas i 12 timmar.



RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

Ta bort avklippt hår efter varje användning. Ta bort rakhuvudet från apparaten och skölj det i rinnande vatten. Apparatus utsida kan rengöras med en mjuk, fuktig trasa.

Viktigt meddelande

Torka apparaten ordentligt efter användning.

Apparaten kan användas i duschen och alla spänningsförande delar är stänksäkra.

Men vatten från klippshuvudet kan komma in i det inre utrymmet på framsidan. Detta är normalt.

Oroa dig inte. Det enda du behöver göra är att vända apparaten upp och ned och torka den efter användning.

ANVÄND INTE I BADKAR!

TIPS

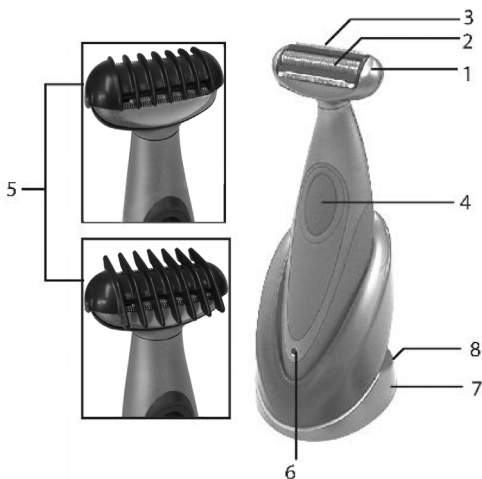
- Ur säkerhetssynpunkt får bordsdelen/laddaren inte användas inom en radie av 1 meter från badkar eller dusch och inte ovanför ett tvättställ fullt av vatten. Håll aldrig under vatten!
- Barn och funktionshindrade får endast använda apparaten under tillsyn.
- Var försiktig med skärbladen, låt dem inte falla eller stöta mot hårda föremål. Använd inte apparaten om bladen eller rakbladet är skadade!
- Reparation och underhåll måste utföras av vår serviceavdelning om apparaten är skadad. Använd aldrig apparaten om den är skadad eller om sladden är trasig. Lämna in hos butiken för reparation.
- Barn ska hållas under uppsikt så att de inte leker med apparaten.
- Om apparaten används av personer med ett fysiskt, mentalt eller motoriskt funktionshinder eller nedsatt sinnesförmåga, eller brist på erfarenhet och kunskap, kan fara uppstå. Personer som är ansvariga för deras säkerhet ska ge uttryckliga instruktioner eller hålla dem under uppsikt när de använder apparaten.



BATTERIER

I denna apparat sitter ett uppladdningsbart batteri. Batterier är kemiskt avfall; kasta dem inte hur som helst. Det är viktigt att avlägsna batterierna innan du kasserar apparaten. De kan placeras i en batteriholk eller lämnas hos ett avfallscenter enligt lokala föreskrifter. Öppna kåpan när du vill ta ut batterierna.

1. Rakhuvud
2. Rakblad
3. Trimmingskam
4. On/off-knapp
5. Kamtillsats
6. Laddningslampa
7. Bordsdel/laddare
8. Adapteringång



PRINCESS WET 'N DRY GROOMER FOR MEN

ART. 575701

INDEN APPARATET TAGES I BRUG

Læs brugsanvisningen grundigt igennem og gem den, hvis du får brug for at slå noget op. Se efter, at netspændingen i boligen svarer til apparatets. Anbring ikke opladeren i nærheden af en fyldt håndvask, badekar, brusebad eller lignende. Rør aldrig ved en oplader, der ved et uheld er faldet i vandet, men tag altid først stikket ud af stikkontakten. Sørg altid for at have tørre hænder, når du anvender opladeren.

Advarsel: Brug aldrig opladeenheden og adaptoren i badeværelset.



BESKRIVELSE

Praktisk opladelig (ledningsfri) bodygroomer med opladerindikator og praktisk fod, der samtidig fungerer som oplader. Apparatet kan tåle stænk og kan anvendes under bruseren, men må ikke kommes ned i vand. Leveres komplet med 2 klippekamme (2 og 4 mm) samt opladeadapter. Klippe-kammene bruges til at indstille de forskellige klipplængder med.

BRUGSANVISNING

Klik den ønskede klippekam på din bodygroomer. Apparatet tændes ved hjælp af tænd/sluk-knappen.

Inden klipningen påbegyndes:

- Kontroller bodygroomeren. Sørg for, at der ikke sidder hår eller snavs i apparatet. Tænd bodygroomeren og kontroller, at den fungerer, som den skal.
- Slap af og arbejd yderst omhyggeligt og barber kun hår af i korte baner. Det er bedst kun at tage lidt hår af ad gangen og ikke barbere en hel masse af på en gang. Du kan altid tage mere af senere.
- Apparatet er beregnet til at barbere alle legemsdele fra halsen og nedad. Bodygroomeren er ikke beregnet til barbering af hoved og ansigt.

Når du begynder at klippe:

Klip kun lidt af håret den første gang, du bruger bodygroomeren, så du kan vænne dig lidt til den pågældende klippekam og dens klipplængde. Bodygroomeren bevæges i hårets vokseretning for at opnå det ønskede resultat. Det er endvidere også vigtigt, at skæret har fuldstændig kontakt med huden, men lad være med at trykke for hårdt. Stram huden ud.

På de mere følsomme kropszoner skal huden have lidt tid til at vænne sig til barberingen. Det tilrådes at give sig god tid, når man behandler de pågældende områder.

OPLADNING

- Tilslut adapteren til opladeren. Stik stikket i en stikkontakt.
- Vær opmærksom på, at bodygroomeren ikke er tændt, når den anbringes i opladeren.
- En rød lampe begynder at lyse, når bodygroomeren bliver ladet op. Hvis det ikke er tilfældet, bevæges apparatet lidt, så der opstår kontakt.
- Inden apparatet tages i brug for første gang, skal bodygroomeren lades op i 24 timer. Derefter er opladetiden kun 7 timer.
- For at sikre batteriet en lang levetid er det vigtigt at bruge det helt op hver 3. måned. Derefter skal batteriet lades helt op over en periode af 12 timer.

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

Fjern alle hårrester, hver gang apparatet har været i brug. Tag barberhovedet ud af bodygroomeren og skyl det af under vandhanen. Groomerens yderside kan rengøres med en blød, fugtig klud.

Vigtigt

Tør din body groomer omhyggeligt af efter brugen.

Body groomeren kan anvendes under bruseren, og alle bevægelige dele kan tåle stænkvand.

Det er dog meget normalt, at der løber vand fra barberhovedet og ind i apparatet.

Vær ikke bekymret. Du skal bare stille apparatet på hovedet og lad det tørre efter brugen.

MÅ IKKE ANVENDES I BADET!

TIPS

- Af sikkerhedshensyn må opladeren/sokkelen ikke anbringes inden for 1 meters afstand af et badekar eller brusebad og heller ikke oven over en fyldt håndvask. Hold aldrig opladeren under vand!
- Lad handicappede kun anvende apparatet under opsyn.
- Behandl skærene forsigtigt; stød dem ikke imod hårde genstande og tab dem ikke på gulvet. Apparatet må ikke anvendes, hvis skærene eller barberbladet er beskadiget!
- Send apparatet til reparation og vedligeholdelse hos vores serviceafdeling. Anvend aldrig et beskadiget apparat eller ledning, men send det til reparation hos vores serviceafdeling.
- Hold opsyn med børn, så man er sikker på, at de ikke bruger apparatet som legetøj.
- Det kan være farligt at lade børn eller personer med et mentalt eller fysisk handicap eller uden den nødvendige erfaring eller viden anvende apparatet. Den, der har ansvaret for deres sikkerhed, bør først instruere dem i brugen heraf eller altid selv holde tilsyn, når apparatet er i brug.

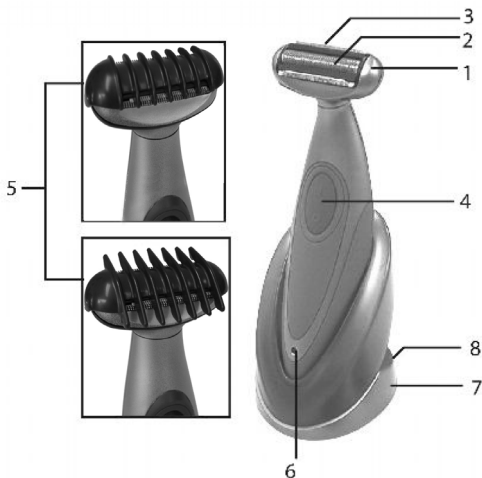




BATTERIER

Apparatet er utstyrt med et oppladelig batteri. Batterier er kemisk avfall; smid derfor ikke batterier direkte i skraldespanden. Når groomeren engang er slidt op, er det viktig å fjerne batterierne. Aflever brukte batterier på dertil egnede innsamlingssteder eller hos kommunens affaldsdepot; følg endvidere de kommunale forskrifter. Batterierne kan tas ut ved å åpne apparatet.

1. Barberhoved
2. Skær
3. Klippekam
4. Tænd/sluk-knap
5. Klippekamme
6. Opladeindikator
7. Fod/oplader
8. Adapterstik



PRINCESS WET 'N DRY GROOMER FOR MEN

ART. 575701

FØR BRUK

Les gjennom hele bruksanvisningen før du begynner, og ta vare på den til senere bruk. Kontroller at spenningen hjemme hos deg stemmer overens med spenningen på apparatet. Oppladningsenheten må ikke brukes på badet eller i nærheten av en vaskeservant som er fylt med vann, badekar, dusj, osv. Forsøk aldri å ta i en oppladningsenhet som har falt i vannet, men trekk støpselet ut av stikkkontakten først. Oppladningsenheten skal kun håndteres med tørre hender.

Varsel: bruk aldri ladebasen og adapteren på badeværelset.

EGENSKAPER

Praktisk oppladbar bodygroomer (uten ledning) med oppladnings-kontrolllys og en hendig bordfot, som samtidig er opplader. Vannrett overfor vannsprut, kan brukes i dusj, men ikke under vann. Apparatet leveres komplett med to kammer (2 og 4 mm), samt ladeadapter. Kammene blir brukt når man skal stille inn forskjellige klippelengder.

BRUKSANVISNING

Om du ønsker det, kan du sette en kam etter valg på bodygroomeren. Bodygroomeren slås på ved hjelp av på/av-knappen.

Før du begynner å barbere:

- Kontroller bodygroomeren. Sørg for at det ikke finnes hår eller smuss i bodygroomeren. Slå på apparatet og kontroller om den fungerer problemfritt.
- Slapp av og arbeid nøyaktig. Barber kun korte baner. Vi anbefaler at du fjerner håret litt etter litt og ikke så mye på én gang. Du kan alltid fjerne mer hår etterpå.
- Dette apparatet egner seg til å barbere alle deler av kroppen under halsen. Bodygroomeren egner seg ikke til ansikts- og hodehår!

Når du begynner å barbere:

Første gang du arbeider med bodygroomeren, bør du kun klippe en liten del av håret, til du blir vant til klippelengden som hører til kammen. Bodygroomeren må beveges mot hårets vekstretning for å oppnå ønsket resultat. Det er også viktig at skjærebladet har full kontakt med huden. Trykk ikke for kraftig og stram huden helt.



Huden på følsomme steder trenger tid til å venne seg til klippebehandlingen. Vi anbefaler at du tar god tid på deg når du klipper disse stedene første gang.

OPPLADNING

- Koble adapteren til til oppladerens inngang. Sett støpselet i stikkkontakten.
- Sørg for at bodygroomeren er avslått før du setter den på oppladeren.
- En rød lampe vil lyse opp når bodygroomeren blir ladet. Hvis ikke det er tilfelle, bør du bevege apparatet, slik at det får kontakt.
- Før bodygroomeren brukes første gang, skal den lades opp i 24 timer. Deretter vil oppladningstiden kun være 7 timer.
- For at batteriet skal vare, er det viktig at det lades ut fullstendig hver tredje måned. Deretter skal batteriet lades opp én gang i 12 timer.

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

Fjern hårrester etter hver bruk. Ta barberhodet ut av bodygroomeren og skyll det under kranen. Groomerens utside kan rengjøres ved hjelp av en myk og fuktig klut.

Viktig bemerkning

Tørk bodygroomeren grundig etter bruk.

Denne bodygroomeren kan brukes i dusj, og alle strømførende deler er sikret mot vannsprut.

Vann fra barberhodet kan imidlertid trenge inn i det indre hulrommet på forsiden. Dette er helt normalt.

Ikke vær redd. Alt du trenger å gjøre er å snu enheten opp ned for å tørke den etter bruk.

Enheten skal ikke brukes i badkaret.

TIPS

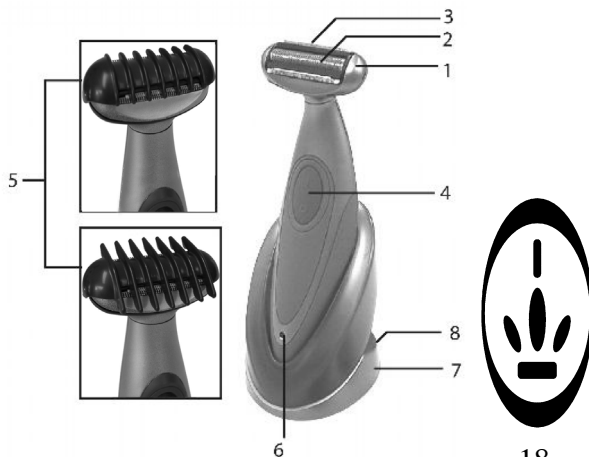
- For sikkerhets skyld må oppladningsenheten kun brukes på mer enn 1 meters avstand fra badekar eller dusj. Bruk den aldri over en håndvask som er fylt med vann og hold den aldri under vann!
- Hold godt tilsyn med apparatet når det er funksjonshemmede i nærheten.
- Håndter skjærebladene forsiktig, berør ikke harde gjenstander og slipp dem ikke i gulvet. Bruk ikke bodygroomeren når skjærebladene eller skjærebladet er skadet!
- Reparasjoner og service må utføres av vår serviceavdeling. Bruk ikke apparatet hvis selve apparatet eller ledningen er skadet, men send det til vår serviceavdeling.
- Barn bør overvåkes for å sikre at de ikke leker med apparatet.
- Bruk av dette apparatet av barn eller personer med et fysisk, sensorisk, mentalt eller motorisk handikapp, eller med manglende erfaring og kunnskap, kan medføre fare. Personer som er ansvarlig for deres sikkerhet bør gi spesifikke instruksjoner eller overvåke bruken av apparatet.



BATTERIER

Dette apparatet inneholder et oppladbart batteri. Batterier er kjemisk avfall og bør ikke kastes bort uten videre. Ved slutten av groomerens levetid er det viktig at batteriene fjernes. Legg dem i miljøboks eller lever dem atskilt til hos din kommunale rengjøringsavdeling i henhold til kommunens forskrifter. Batteriene fjernes ved å åpne kabinetet.

1. Klippehode
2. Klippeblad
3. Trimmekam
4. På/av-knapp
5. Kammer
6. Lampe for gjenoppladning
7. Bordfot/ladebase
8. Adapterinngang



ENNEN KÄYTTÖÄ

Lue käyttöohje kokonaan läpi ennen laitteen käyttöönottoa ja säilytä se myöhempiä tarvetta varten. Tarkista, että käytettävissäsi oleva verkkojännite vastaa laitteeseen merkittyä jännitettä. Älä aseta latauslaitetta lähelle kylpyammetta, suihkua tms. eikä myöskään vettä täynnä olevan pesualtaan lähelle. Jos latauslaite on pudonnut veteen, älä koskaan yritä tarttua siihen, vaan irrota ensin pistotulppa pistorasiasta. Käsittele latauslaitetta ainoastaan kuivin käsin.

Varoitus: Älä koskaan käytä laturia ja sovittinta kylpyhuoneessa.

ERIKOISOMINAISUUDET

Bodygroomer on käytännöllinen, ladattava (johdoton), miehille tarkoitettu ihokarvanpoistolaite, jossa on latauksen merkivalo ja kätevä pöytäjalusta, joka toimii samalla latauslaitteena. Bodygroomer on roiskevesitiivis, ja sitä voidaan käyttää suihkussa, ei kuitenkaan veden alla. Laitteen toimitukseen kuuluu kaksi vaihtoterää (2 ja 4 mm) ja latausadapteri. Vaihtoteriä käytetään eri ajopituuksien säätöön.

KÄYTTÖOHJE

Jos haluat käyttää vaihtoterää, kiinnitä se napsauttamalla bodygroomeriin. Bodygroomer kytketään toimintaan käyttökytkimestä.

Ennen ihokarvojen ajoa:

- Tarkasta bodygroomer. Varmista, että bodygroomerissa ei ole karvoja eikä likaa. Käynnistä laite ja tarkista, että se toimii ilman ongelmia.
- Toimi rentoutuneesti ja täsmällisesti. Aja karvoja lyhyin vedoin. On suositeltavaa ajaa alussa vain vähän karvoja, ei liian paljon yhdellä kertaa. Voit aina myöhemmin ajaa enemmän.
- Tämä laite sopii kaikkien kaulan alapuolella olevien kehonosien ajamiseen. Bodygroomer ei sovi kasvoissa olevien karvojen eikä hiusten poistoon!

Ihokarvojen ajon alkuvaiheessa:

Aja ensimmäistä kertaa bodygroomeria käyttäessäsi vain ihan vähän karvoja. Tällä tavoin totut vaihtoterän vaatimaan ajopituuteen. Bodygroomeria on liikuteltava karvojen kasvusuuntaa vasten halutun tuloksen saamiseksi. Tällöin on myös tärkeää, että ajoterä koskettaa ihoa täydellisesti. Älä paina liian kovaa ja venytä iho sileäksi.

Herkkien osien iho vaatii aikaa tottuakseen karvojen poistoon. On suositeltavaa varata tarpeeksi aikaa näitä osia ensimmäistä kertaa ajettaessa.

LATAAMINEN

- Liitä adapteri latauslaitteen liitäntäkohtaan. Liitä pistotulppa pistorasiaan.
- Tarkista, että bodygroomer on kytketty pois päältä ennen sen asettamista latauslaitteeseen.
- Punainen merkivalo syttyy bodygroomeria ladattaessa. Ellei merkivalo syty, liikuta laitetta niin, että se saa kontaktin virtaan.
- Ennen ensimmäistä käyttökertaa bodygroomeria on ladattava 24 tuntia. Sen jälkeen latausaika on vain 7 tuntia.
- Pariston säilyvyyden kannalta on tärkeää, että sen annetaan tyhjentyä täysin joka 3. kuukausi. Sen jälkeen paristoa on ladattava kertaalleen 12 tuntia.

PUHDISTUS JA HOITO

Poista laitteeseen jääneet karvat jokaisen käyttökerran jälkeen. Irrota ajopää bodygroomerista ja huuho se juoksevalla vedellä. Groomerin ulkopinta voidaan puhdistaa pehmeällä, kostealla liinalla.

Tärkeä huomautus

Kuivaa bodygroomer perinpohjaisesti käytön jälkeen. Tätä bodygroomeria voidaan käyttää suihkussa. Kaikki toimivat osat ovat roiskevedenkestäviä. Siitä huolimatta vesi voi päästä laitteen ajopäästä etuosan sisätilaan. Tämä on täysin normaalia.

Älä huolestu. Sinun tarvitsee vain kääntää laite ylösalaisin kuivataksesi sen käytön jälkeen.

ÄLÄ KÄYTÄ KYLVYSSÄ!



OHJEITA

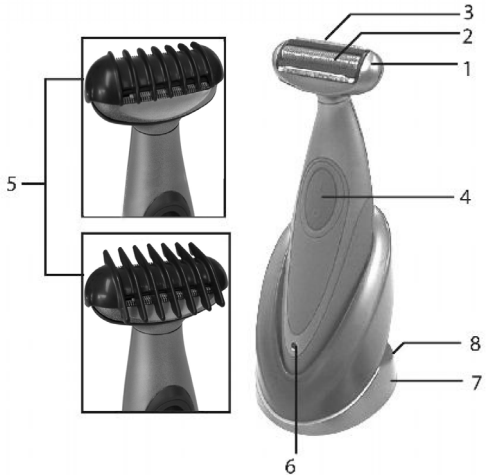
- Turvallisuussyistä latauslaite/teline on asetettava vähintään yhden metrin päähän kylpyammeesta tai suihkusta eikä sitä saa myöskään asettaa vedellä täytetyn pesualtaan päälle. Sitä ei saa koskaan upottaa veteen!
- Vammaiset eivät saa käyttää laitetta ilman valvontaa.
- Käsittele ajoteriä varovasti. Älä kolhi niitä kovia esineitä vasten äläkä pudota niitä. Älä käytä bodygroomeria, jos ajoterä on vioittunut!
- Laitteen korjaus ja huolto tulee antaa huoltopalvelumme tehtäväksi. Älä käytä laitetta, jos se tai sen verkkojohto on vioittunut, vaan toimita se huoltopalveluumme.
- Lapsia on valvottava tarkoin, että he eivät leiki laitteella.
- Jos lapset tai fyysisesti vammaiset, aisti-, kehitys- tai liikuntavammaiset tai henkilöt, joilla ei ole tarvittavaa kokemusta tai taitoa, käyttävät tätä laitetta, siitä voi olla seurauksena vaaratilanne. Heidän turvallisuudestaan vastuussa olevien henkilöiden on annettava selvät ohjeet tai heidän on valvottava laitteen käyttöä.



PARISTOT

Tässä laitteessa on ladattava paristo. Paristot ovat kemiallista jätettä; älä siis heitä niitä noin vain pois. Kun bodygroomer on käytetty loppuun, on tärkeää poistaa paristot. Ne voidaan viedä keräyspisteeseen tai toimittaa erikseen paikkakunnan jätehuoltoon asuinkuntasi ohjeiden mukaisesti. Paristot poistetaan avaamalla laitteen kotelo.

1. Ajoppää
2. Ajoterä
3. Trimmeri
4. Käyttökytkin
5. Vaihtoterät
6. Latauksen merkkivalo
7. Pöytäteline/latauslaite
8. Adapterin liitäntäkohta



PRINCESS WET 'N DRY GROOMER FOR MEN

ART. 575701

ANTES DE USAR

Antes de usar leia atentamente estas instruções, devendo conservá-las para as poder consultar mais tarde. Verifique se a tensão da rede eléctrica da sua casa é igual à do aparelho. Não coloque a base de carga perto de um lavatório, banheira, duche, etc. com água. Nunca deve pegar num aparelho que tenha caído dentro de água, devendo primeiro desligá-lo retirando a ficha da tomada. Deve utilizar a base de carga unicamente com as mãos secas.

Atenção: Nunca utilize a base do carregador ou o adaptador na casa-de-banho.

PARTICULARIDADES

Este sistema de depilação para todo o corpo (sem fio) é prático e tem uma luz de controle de carga e uma base que serve igualmente como carregador. Este aparelho é à prova de salpicos e pode ser usado no duche, mas não o deve mergulhar em água. Este vem com 2 pentes montáveis (2 e 4 mm) e um adaptador para carregar. Os pentes montáveis são utilizados para diferentes seleções de comprimento.

MODO DE UTILIZAÇÃO

Se necessitar, pode colocar o pente no sistema de depilação para todo o corpo. Ligue o aparelho carregando no botão ligar/desligar.



Antes de começar a cortar:

- Verifique o aparelho. Certifique-se de que não existem cabelos ou sujidade no mesmo. Ligue o aparelho e verifique se este funciona devidamente.
- Descontraia-se e corte com precisão, utilizando pequenas passagens. É preferível cortar pequenas superfícies de cada vez. Se achar necessário pode voltar a depilar posteriormente.
- Este aparelho pode ser utilizado para depilar todas as partes do corpo abaixo do pescoço. O sistema de depilação para todo o corpo não deve ser usado nos pêlos faciais ou cabelo.

Começar a cortar:

Na primeira vez que utilizar o sistema de depilação para todo o corpo, deve cortar apenas uma pequena zona de pêlos, até se habituar ao corte com uma determinada regulação. Para obter um resultado perfeito deve utilizar o aparelho no sentido contrário ao do crescimento do pêlo. Durante a utilização é importante que mantenha a lâmina em pleno contacto com a pele. Não exerça demasiada pressão e mantenha a pele esticada.

Áreas mais sensíveis da pele podem precisar de algum tempo até se habituarem à depilação. Leve o tempo que for necessário enquanto depila estas áreas pela primeira vez.

CARREGAR

- Ligue o adaptador ao carregador. Ligue a ficha à tomada.
- Certifique-se de que o aparelho está desligado antes de o ligar ao carregador.
- A luz vermelha indica que o aparelho está a carregar. Caso esta não acenda, movimente o aparelho para se certificar que está a fazer bom contacto.
- O sistema de depilação para corpo inteiro deve ser carregado durante 24 horas antes da primeira utilização. Os tempos de carga seguintes são de cerca de 7 horas.
- Para garantir o tempo de vida da bateria é importante que a descarregue por completo de 3 em 3 meses. Depois de totalmente descarregada, a bateria deve ser carregada durante 12 horas.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Depois de cada utilização deve retirar os pentes. Retire a cabeça de corte do aparelho e passe por água corrente. Pode limpar o exterior do aparelho com um pano macio e húmido.

Nota Importante

Seque o aparelho cuidadosamente após a sua utilização.

Este sistema de depilação para homem pode ser usado no chuveiro e todos os seus componentes são à prova de água.

Contudo, a água proveniente da cabeça de corte pode entrar na cavidade interior frontal. Esta situação é perfeitamente normal, não existindo motivos para preocupações. Vire o aparelho ao contrário para que este seque após a sua utilização.

Não utilizar durante o banho!

SUGESTÕES DA PRINCESS

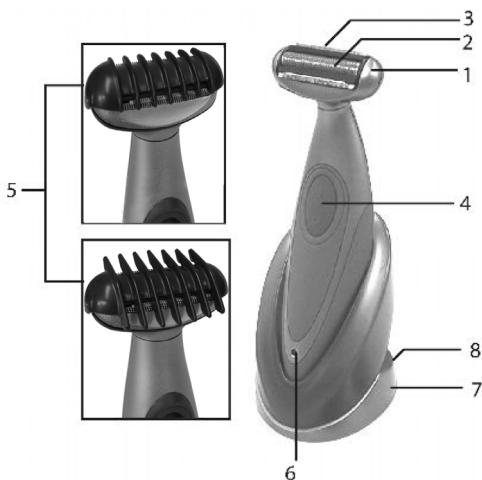
- Por razões de segurança, não deve utilizar este aparelho a uma distância inferior a um metro de uma banheira ou duche, ou por cima de um lavatório com água. Nunca deve pôr o aparelho debaixo de água!
- O aparelho não deve ser utilizado por crianças ou indigentes sem supervisão.
- Tenha cuidado com as lâminas, não bata com as mesmas em objectos duros e não as deixe cair. Não deve usar lâminas que estejam danificadas!
- Qualquer reparação ou manutenção deverá ser efectuada pelos nossos serviços de assistência. Não utilizar o aparelho, se o mesmo ou o respectivo fio estiverem danificados, devendo enviá-lo para os nossos serviços de assistência.
- Deve vigiar as crianças para se assegurar que não brincam com o aparelho.
- O uso deste aparelho por crianças ou pessoas com deficiências físicas, sensoriais, mentais ou motoras, ou com falta de experiência ou conhecimentos pode provocar a ocorrência de riscos. As pessoas responsáveis pela sua segurança deverão receber instruções explícitas, ou então manter a vigilância enquanto o aparelho for utilizado.



BATERIAS

Este aparelho tem uma bateria recarregável. As baterias constituem lixo tóxico; não deve por isso colocá-las no lixo. É importante que retire a bateria antes de colocar o aparelho no lixo. Deve depositá-las na reciclagem ou entregá-las num local de recolha apropriado, de acordo com as regulamentações locais. Para tirar as baterias, abra o compartimento.

1. Cabeça de corte
2. Lâmina de corte
3. Pente de aparar
4. Botão de ligar/desligar
5. Pente montável
6. Luz indicadora de carga
7. Base/ carregador
8. Adaptador



PRINCESS WET 'N DRY GROOMER FOR MEN

ART. 575701

ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΧΡΗΣΗ

Πριν την χρήση, διαβάστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες και φυλάξτε τις για μελλοντικές παραπομπές. Βεβαιωθείτε ότι η τάση του ηλεκτρικού ρεύματος στο σπίτι σας ταιριάζει με την συσκευή. Μην τοποθετείτε τον φορτιστή κοντά στο ντους, το νιπτήρα, τη μπανιέρα, κλπ, ενώ είναι γεμάτα με νερό. Εάν ο φορτιστής πέσει στο νερό, μην προσπαθήσετε ποτέ να τον βγάλετε. Αποσυνδέστε πρώτα το φις από την πρίζα. Χρησιμοποιείτε πάντα τον φορτιστή με στεγνά χέρια.

Προειδοποίηση Μη χρησιμοποιείτε τη βάση του φορτιστή και τον προσαρμογέα στο μπάνιο

ΛΕΙΤΟΜΕΡΕΙΕΣ

Πρακτική επαναφορτιζόμενη (ασύρματη) συσκευή περιποίησης σώματος με ενδεικτική λυχνία φόρτισης και βολική επιτραπέζια βάση, η οποία λειτουργεί και ως φορτιστής. Η συσκευή περιποίησης σώματος είναι ανθεκτική στα πιτσιλίσματα και μπορεί να χρησιμοποιείται στο ντους, όχι όμως κάτω από νερό. Παρέχεται με δύο συνδεδεμένα εξαρτήματα χτένας (2 και 4 mm) και μετασχηματιστή φορτιστή. Τα συνδεδεμένα εξαρτήματα χτένας χρησιμοποιούνται για τη ρύθμιση διάφορων μηκών κοψίματος.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Αν χρειάζεται, μπορείτε να συνδέσετε το εξάρτημα χτένας στη συσκευή περιποίησης σώματος. Ενεργοποιήστε τη συσκευή περιποίησης σώματος πατώντας το κουμπί on/off.

Πριν αρχίσετε το κόψιμο.

- Ελέγξτε πρώτα τη συσκευή περιποίησης σώματος. Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν τρίχες ή ακαθαρσίες στη συσκευή. Ενεργοποιήστε τη συσκευή και βεβαιωθείτε ότι λειτουργεί σωστά.
- Χαλαρώστε και δουλέψτε με ακρίβεια, κάνοντας μικρές κινήσεις. Είναι καλύτερα να αφαιρείτε μικρή ποσότητα τριχών κάθε φορά και όχι μεγάλη ποσότητα ταυτόχρονα. Μπορείτε πάντοτε να αφαιρέσετε μεγαλύτερη ποσότητα αργότερα.
- Η συσκευή αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί για ξύρισμα όλων των μερών του σώματος που βρίσκονται κάτω από το λαϊμό. Η συσκευή περιποίησης σώματος δεν προορίζεται για ξύρισμα του προσώπου ή της κεφαλής.

Για να αρχίσετε να κόβετε

Αν δουλεύετε με τη συσκευή περιποίησης για πρώτη φορά, κόψτε ένα μικρό μέρος των τριχών μόνο, μέχρι να συνηθίσετε την ποσότητα των τριχών που αφαιρούνται με τη συγκεκριμένη ρύθμιση. Για να πετύχετε βέλτιστα αποτελέσματα, η συσκευή περιποίησης σώματος θα πρέπει να χρησιμοποιείται με φορά αντίθετη προς τη φορά ανάπτυξης των τριχών. Όταν το κάνετε αυτό, είναι σημαντικό η λεπίδα ξυρίσματος να αγγίζει απόλυτα το δέρμα. Μην πιέζετε πολύ δυνατά και κρατάτε το δέρμα τεντωμένο.

Απαιτείται κάποιος χρόνος μέχρι οι ευαίσθητες περιοχές του δέρματος να συνηθίσουν στο Ξυρίσμα. Αφιερώστε αρκετό χρόνο όταν ξυρίζετε τις περιοχές αυτές για πρώτη φορά.

ΦΟΡΤΙΣΗ

- Συνδέστε το μετασχηματιστή στο φορτιστή. Συνδέστε το φως στην πρίζα.
- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή περιποίησης σώματος είναι απενεργοποιημένη πριν τη συνδέσετε στο φορτιστή.
- Κατά τη διάρκεια φόρτισης της συσκευής περιποίησης σώματος, ανάβει μια κόκκινη λυχνία. Αν δεν συμβεί αυτό, κουνήστε τη συσκευή ώστε να βεβαιωθείτε ότι γίνεται καλή επαφή.
- Η συσκευή περιποίησης σώματος πρέπει να φορτίσει για 24 ώρες πριν χρησιμοποιηθεί για πρώτη φορά. Μετά από αυτό, χρειάζεται 7 ώρες μόνο για να φορτίσει κάθε φορά.
- Για να εξασφαλίσετε τη διάρκεια ζωής της μπαταρίας είναι σημαντικό να της επιτρέψετε να ξεφορτίζεται πλήρως κάθε 3 μήνες. Σε αυτή την περίπτωση, η μπαταρία θα πρέπει να φορτίζει για 12 ώρες.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Μετά από κάθε χρήση απομακρύνετε τις κομμένες τρίχες. Αφαιρέστε την κεφαλή Ξυρίσματος από τη συσκευή περιποίησης σώματος και ξεπλύνετε την σε τρεχούμενο νερό.

Μπορείτε να καθαρίσετε το εξωτερικό της συσκευής με τη χρήση ενός μαλακού, υγρού πανιού.

Σημαντική σημείωση

Στεγνώστε τη συσκευή περιποίησης σώματος προσεκτικά μετά από κάθε χρήση.

Αυτή η συσκευή περιποίησης σώματος μπορεί να χρησιμοποιηθεί στο ντους και όλα τα τμήματα υπό τάση της συσκευής είναι ανθεκτικά στα πιτσιλίσματα.

Ωστόσο, το νερό στην κεφαλή Ξυρίσματος ενδέχεται να μπει στο εμπρός μέρος της κοιλότητας. Αυτό είναι φυσιολογικό.

Μην ανησυχείτε. Το μόνο που χρειάζεται να κάνετε είναι να αναποδογυρίσετε τη συσκευή και να τη στεγνώσετε μετά τη χρήση.

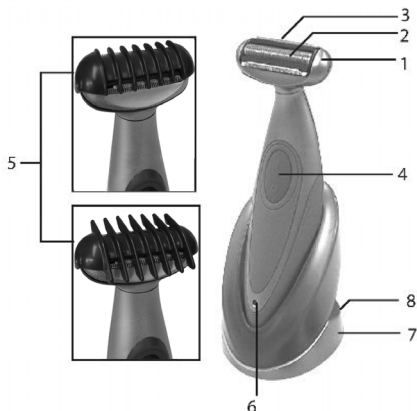
ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ

- Για λόγους ασφαλείας, η βάση/φορτιστής δεν επιτρέπεται να λειτουργεί σε απόσταση μικρότερη ενός μέτρου από την μπανιέρα ή το ντους, ούτε πάνω από νιπτήρα ή λεκάνη με νερό. Μη βυθίζετε ποτέ τη συσκευή στο νερό!
- Μην επιτρέψετε σε παιδιά ή άτομα με κινητικές δυσκολίες να τη χρησιμοποιούν χωρίς επίβλεψη.
- Να χειρίζεστε τις λεπίδες κοπής με προσοχή. Μην τις αφήνετε να πέφτουν κάτω ή να χτυπάνε σε σκληρά αντικείμενα. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή περιποίησης σώματος αν οι λεπίδες κοπής ή η λεπίδα Ξυρίσματος έχουν καταστραφεί!
- Αν η συσκευή παρουσιάζει ελαττώματα, στείλτε την για επιδιόρθωση ή επισκευή στο τμήμα τεχνικής υποστήριξης της εταιρίας μας. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή αν παρουσιάζει βλάβη ή αν το καλώδιο έχει καταστραφεί. Στείλτε την στο τμήμα τεχνικής υποστήριξης της εταιρίας μας.

ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ

Η συσκευή αυτή περιέχει επαναφορτιζόμενη μπαταρία. Οι μπαταρίες αποτελούν χημικά απορρίμματα, για αυτό δεν πρέπει να τις απορρίψετε κατά το συνήθη τρόπο. Είναι σημαντικό να αφαιρέσετε τις μπαταρίες πριν διαθέσετε τη συσκευή περιποίησης σώματος. Μπορείτε να τις τοποθετήσετε σε περιβαλλοντικό κουτί ή να τις παραδώσετε στην υγειονομική υπηρεσία σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς. Για να αφαιρέσετε τις μπαταρίες, ανοίξτε το περίβλημα.

1. Κεφαλή Ξυρίσματος
2. Λεπίδα Ξυρίσματος
3. Χτένα ψαλιδίσματος
4. Κουμπί on/off
5. Συνδεόμενο εξάρτημα χτένας
6. Ενδεικτική λυχνία φόρτισης
7. Επιτραπέζια βάση/ φορτιστής
8. Είσοδος μετασχηματιστή



طقم تهذيب الشعر برينسس للرجال**قبل الاستخدام**

اقرأ دليل الاستخدام براحتك واحتفظ به لمراجعتك في المستقبل. تأكد من أن جهد الشبكة الكهربائية في منزلك يتوافق مع الجهد الدون على الجهاز. لا تضع وحدة الشحن بالقرب من حوض مملوء بالماء أو حوض الحمام أو الدش أو غيرها. إن سقطت وحدة الشحن في الماء فلا تحاول إخراجها منه أبداً لكن أخرج القابس من مقبس الحائط. لا تتعامل مع وحدة الشحن إلا بأيدي جافة.

تحذير: لا تستخدم أبداً قاعدة الشحن والمهايئ في الحمام

الوصف

طقم تهذيب شعر عملي يعاد شحنه (بدون سلك) بمؤشر ضوئي وقدم طاولة شاحن عملي، مضاد لرشاش الماء يمكن استخدامه تحت الدش لكن غير قابل للغمر في الماء. طقم كامل بمشطين تركيب مقاس (2 و4 مم) ومهايئ للشحن. يستخدم مشط التركيب لضبط أطوال مختلفة للقص.

دليل الاستخدام

يركب مشط التركيب على مهذب الشعر وفقا للرغبة.

يشغل مهذب الشعر عن طريق زر التشغيل والوقف.

قبل أن تبدأ في القص:

- فتش على المهذب وتأكد من عدم تواجد شعر أو زغب أو أي وسخ في المهذب. شغل الجهاز وتأكد من أنه يعمل على ما يرام.

- كن مرتخيا وقص الشعر بدقة. أعمل مشاوير قصيرة ويستحسن أن تقص الشعر بأطوال قصيرة لا بكميات كبيرة في المرة الواحدة لأنه بيكد أن ترجع لنفس المكان لتقصه مرة أخرى.

- هذا الجهاز مناسب لقص شعر جميع أعضاء الجسم ابتداء من الرقبة فما تحت. المهذب غير مناسب لقص شعر الوجه والرأس.

بداية القص

- عندما تبدأ في القص بالمهذب للمرة الأولى لا تقص إلا جزءا صغيرا من الشعر حتى تعتاد على طول القص لمشط التركيب. يجب تحريك المهذب في اتجاه عكس نمو الشعر لتحقيق النتيجة المطلوبة كما يجب أيضا أن يكون مسطح الحلاقة متلامسا تماما مع الجلد. لا تكثُر في الضغط عليه وابتسط الجلد عند القص.

يحتاج جلد المناطق الحساسة إلى فترة ليعتاد على الحلاقة لذلك ننصحك بالتأني والتباطؤ عند حلاقتها للمرة الأولى.

الشحن

- أوصل المهايئ بمدخل الشاحن. ادخل القابس في مقبس الحائط.

- تأكد من أن المهذب مفصولا قبل توصيله بالشاحن.

التنظيف والصيانة

تنظف المهذب من بقايا الشعر بعد كل استخدام. اخلع رأس الحلاقة من المهذب واشطفها تحت رشاش الماء الجاري

ويمكن تنظيف المهذب من الخارج بقطعة ناعمة مبللة.

ملحوظة هامة

جفف مهذب الجسم جيدا بعد الاستخدام.

يمكن استخدام مهذب الجسم في الدش لأن جميع الأجزاء الحية مقاومة للماء.



إنما قد يدخل ماء من رأس آلة الحلاقة في الحيز الداخلي الامامي. هذا أمر طبيعي. لا تقلق كل ما عليك عمله هو قلب الوحدة بالمقلوب لتجفيفها بعد الاستخدام.

لا تستخدم في حوض الاستحمام!

بعض النصائح

تحتم احتياطات الأمان إبعاد شاحنة البطارية/القاعدة بمسافة مترا عن أحواض الحمام أو الأدشاش ولا يوضع أيضا فوق حوض مملوء بالماء.

لا يجب أن يستخدم المعاقون هذا الجهاز إلا تحت الإشراف.

كن حذرا عند معاملة الأمواس ولا تخطبها بأشياء صلبة ولا تسقطها. لا تستخدم الجهاز إن كانت الأمواس أو مسطح الحلاقة تالفة.

ينبغي ترك الإصلاح والخدمة ليقوم بها مركزنا للخدمة. لا تستخدم الجهاز إن كان تالفا أو كان سلكه تالفاً أرسله إلى مركزنا للخدمة للإصلاح.

البطاريات

هذا الجهاز مجهز ببطارية شاحنة. تعتبر البطاريات من النفايات الكيماوية ولا ينبغي إلقائها في الزبالة بدون تفكير. من المهم أن تخلع البطاريات من الجهاز عند نهاية عمره للتخلص منها بالطريقة الصحيحة في صندوق البيئة أو تسليمها إلى خدمة النظافة وفقا لتعليمات البلدية. تزال البطاريات من الجهاز بفتح المتن.

